



RETURN OFFERS TO :
RETOURNER LES OFFRES À :
Bid Receiving - Réception des soumissions:

Bidsubmissions.GENNHQContracting@CSC-SCC.gc.ca

Attention : Aimée Legault

**AMENDMENT TO THE REQUEST FOR
STANDING OFFER
MODIFICATION DE LA DEMANDE
D'OFFRE À COMMANDES**

Regional Master Standing Offer (RMSO)
Offre à commandes maître régionale (OCMR)

Proposal to: Correctional Service Canada

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

**Proposition à: Service Correctionnel du
Canada**

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments — Commentaires :

Issuing Office – Bureau de distribution

Correctional Service Canada (CSC)
340 Laurier Ave W
Ottawa ON K1A 0P9

Title — Sujet: First Aid Training in the Pacific region / Formation en secourisme dans la région du Pacifique	
Solicitation No. — N°. de l'invitation 21C80- 23-4221085	
Solicitation Amendment No. – No. de la modification à l'invitation 004	Date: January 17, 2022
GETS Reference No. — N°. de Référence de SEAG PW-22-01015272	
Solicitation Closes — L'invitation prend fin at / à : 14 :00 On / Le : January 31, 2023 / 31 janvier, 2023	Time Zone Fuseau horaire Eastern Standard Time (EST) / Heure normale de l'est (HNE)
Delivery Required — Livraison exigée : See herein – Voir aux présentes	
F.O.B. — F.A.B. Plant – Usine: Destination: Other-Autre:	
Address Enquiries to — Soumettre toutes questions à: Aimee.legault@csc-scc.gc.ca	
Telephone No. – N° de téléphone: 343-597-2485	Fax No. – N° de télécopieur:
Destination of Goods, Services and Construction: Destination des biens, services et construction: Multiple as per call-up Multiples, selon la commande subséquente.	
Instructions: See Herein Instructions : Voir aux présentes	



Request for Standing Offer (RFSO) Amendment 004 is issued to

1. Extend the closing date of the RFSO;

1. The Solicitation Closing date identified on page one (1) of the RFSO has been extended:

Delete: Solicitation Closing date, January 17, 2023 Eastern Standard Time (EST); and

Insert: The following, new Solicitation Closing date, January 31, 2023 Eastern Standard Time (EST).

ALL OTHER TERMS AND CONDITIONS REMAIN UNCHANGED.



La modification 004 à la demande d'offres à commandes (DOC) est émise pour:

1. Proroger la date de clôture de la DOC;

1. La date de clôture de la période d'invitation à soumissionner identifiée sur la page un (1) de la DOC a été prorogée:

Supprimer: la date de clôture 17 janvier, 2023 Heure normale de l'est (HNE); et,

Insérer: La nouvelle date de clôture de la période d'invitation: 31 janvier, 2023 Heure normale de l'est (HNE).

TOUTES LES AUTRES MODALITÉS RESTENT LES MÊMES.